

Bilag til f. t. beslutn. vedr. maritim satellitkommunikation.

(3) The Council shall institute any appropriate sanctions in cases where payments of utilization charges have been in default for four months or longer after the due date.

(4) Interest at a rate to be determined by the Council shall be added to any amount unpaid after the scheduled date for payment determined by the Council.

Article VIII

Revenues

(1) The revenues earned by the Organization shall normally be applied, to the extent that such revenues allow, in the following order of priority, unless the Council decides otherwise:

(a) To meet operating, maintenance and administrative costs.

(b) To provide such operating funds as the Council may determine to be necessary.

(c) To pay to Signatories, in proportion to their respective investment shares, sums representing a repayment of capital in the amount of the provisions for amortization established by the Council and recorded in the accounts of the Organization.

(d) To pay to a Signatory which has withdrawn from the Organization or whose membership has been terminated, such sums as may be due to it pursuant to Article XIII.

(e) To pay to Signatories, cumulatively in proportion to their respective investment shares, the available balance towards compensation for use of capital.

(2) In the determination of the rate of compensation for the use of capital of Signatories, the Council shall include an allowance for the risks associated with investment in INMARSAT and, taking into account such allowance, shall fix the rate as close as possible to the cost of money in the world markets.

(3) To the extent that the revenues earned by the Organization are insufficient to meet operating, maintenance and administrative costs of the Organization, the Council may

3) Rådet skal iværksætte eventuelle passende sanktioner i tilfælde, hvor beløb, der skal betales som brugsafgifter, har henstået ubetalt i fire måneder eller mere efter forfaltsdatoen.

4) Til ethvert beløb, der henstår ubetalt efter den af rådet fastsatte planmæssige dato for betalingen, skal der lægges rente efter en sats, der fastsættes af rådet.

Artikel VIII

Indtægter

1) De indtægter, som indtjenes af organisationen, skal normalt, i det omfang disse indtægter tillader det, anvendes i følgende prioritetsorden, medmindre rådet træffer anden bestemmelse:

a) Til dækning af drifts-, vedligeholdelses- og administrationsudgifter.

b) Til tilvejebringelse af sådanne driftsmidler, som rådet måtte anse for nødvendige.

c) Til i forhold til deres respektive investeringsandele til signatarer at udbetale beløb, der udgør en tilbagebetaling af kapital svarende til den sum til dækning af amortisering, der er fastsat af rådet og opført i organisationens regnskaber.

d) Til udbetaling til en signatar, der er udtrådt af organisationen, eller hvis medlemskab er bragt til ophør, af de beløb, der måtte tilkomme en sådan signatar i henhold til artikel XIII.

e) Til udbetaling af det til rådighed værende overskud til signatarerne kumulativt i forhold til deres respektive investeringsandele som godtgørelse for anvendelse af kapital.

2) Ved fastsættelsen af satsen for godtgørelse for anvendelse af signatarernes kapital skal rådet medregne en godtgørelse for de til investering i INMARSAT knyttede risici og, idet det tager hensyn til en sådan godtgørelse, fastsætte satsen så nært som muligt ved prisen for penge på verdensmarkederne.

3) I det omfang de af organisationen indtjente indtægter er utilstrækkelige til at dække organisationens drifts-, vedligeholdelses- og administrationsomkostninger, kan rå-